

*принимая к сведению* резолюции Экономического и Социального Совета 1985/2 от 24 мая 1985 года и 1986/6 от 21 мая 1986 года.

*одобряет* резолюцию 1986/6 Экономического и Социального Совета.

*98-е пленарное заседание,  
5 декабря 1986 года*

#### 41/180. Чистая передача ресурсов из развивающихся стран в развитие

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на резолюцию 1986/56 Экономического и Социального Совета от 22 июля 1986 года,

*будучи глубоко обеспокоена* чистой передачей ресурсов из развивающихся стран в развитие, которая осуществляется на вызывающих тревогу уровнях и ускоряющимися темпами и которая отрицательно сказывается на усилиях развивающихся стран в области развития и на условиях жизни их народов.

1. *подтверждает* срочную необходимость принятия соответствующих и эффективных мер в областях валюты, финансов, задолженности, потоков ресурсов, торговли и развития, с тем чтобы остановить и обратить вспять чистую передачу ресурсов из развивающихся стран в развитие;

2. *просит* Генерального секретаря при подготовке доклада, изложенного в резолюции 1986/56 Экономического и Социального Совета, учитывать также должным образом взаимосвязь между вопросами валюты, финансов, задолженности, потоков ресурсов, торговли и развития.

*100-е пленарное заседание,  
8 декабря 1986 года*

#### 41/181. Помощь палестинскому народу

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 40/170 от 17 декабря 1985 года,

*ссылаясь также* на резолюцию 1986/49 Экономического и Социального Совета от 22 июля 1986 года, *ссылаясь далее* на Программу действий по осуществлению прав палестинского народа, принятую Международной конференцией по вопросу о Палестине<sup>32</sup>,

*отмечая*, что программа экономической и социальной помощи палестинскому народу, изложенная в резолюции 38/145 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1983 года, не подготовлена.

*отмечая* растущую необходимость оказания экономической и социальной помощи палестинскому народу.

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об оказании помощи палестинскому народу<sup>33</sup>;

*Доклад Международной конференции по вопросу о Палестине, Женева, 29 августа - 7 сентября 1983 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.I.21), глава I, раздел В*

A 41.319 и Corr.1 и Add.1 и 2

2. *приветствует* решение Генерального секретаря направить миссию для подготовки программы экономической и социальной помощи палестинскому народу, изложенной в резолюции 38/145 Генеральной Ассамблеи;

3. *отмечает* проведение совещания по оказанию помощи палестинскому народу, которое состоялось в Женеве 2 июля 1986 года во исполнение резолюции 40/170 Генеральной Ассамблеи;

4. *выражает свою признательность* Генеральному секретарю за созыв совещания по оказанию помощи палестинскому народу;

5. *рассматривает* такое совещание как ценную возможность для оценки прогресса в области оказания экономической и социальной помощи палестинскому народу и изучения путей и средств увеличения такой помощи;

6. *настоятельно призывает* международное сообщество, систему Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации оказывать помощь или любые другие виды содействия оккупированному палестинским территориям только на благо палестинского народа и таким образом, чтобы это не способствовало prolongации израильской оккупации;

7. *просит* Генерального секретаря:

a) созвать в 1987 году совещание представителей соответствующих программ, организаций, учреждений, фондов и органов системы Организации Объединенных Наций для рассмотрения вопроса об оказании экономической и социальной помощи палестинскому народу;

b) предложить Организации освобождения Палестины, принимающим арабским странам и соответствующим межправительственным и неправительственным организациям принять участие в этом совещании;

8. *призывает* международное сообщество, систему Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации по-прежнему оказывать и расширять свою помощь палестинскому народу в сотрудничестве с Организацией освобождения Палестины;

9. *призывает также* к тому, чтобы помощь Организации Объединенных Наций палестинцам в принимающих арабских странах предоставлялась в сотрудничестве с Организацией освобождения Палестины и с согласия правительств соответствующих принимающих арабских государств;

10. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии через Экономический и Социальный Совет доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.

*100-е пленарное заседание,  
8 декабря 1986 года*

#### 41/182. Местные предприниматели в экономическом развитии

*Генеральная Ассамблея,*

*вновь подтверждая* право каждой страны в соответствии с избранной ею экономической и социальной

системой и приоритетами определять свои задачи, стремиться к осуществлению своих планов развития, укреплять государственный и частный секторы своей экономики и содействовать развитию своих людских ресурсов,

*признавая* ответственность международного сообщества, в частности развитых стран, в деле содействия и усилиях по созданию справедливых международных экономических условий, способствующих развитию развивающихся стран, в свете целей и задач Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций<sup>14</sup>,

*признавая также* роль и ответственность каждого правительства за содействие развитию и создание благоприятных для него условий,

*вновь подтверждая* свою резолюцию 34/137 от 14 декабря 1979 года о роли государственного сектора в содействии экономическому развитию развивающихся стран, а также резолюции Экономического и Социального Совета 1985/10 от 28 мая 1985 года о государственно-административной деятельности и финансировании в целях развития и 1986/73 от 23 июля 1986 года о развитии людских ресурсов,

*отмечая*, что местные предприниматели могут играть важнейшую и позитивную роль в мобилизации ресурсов и содействии экономическому росту и социально-экономическому развитию,

*сознавая*, что многие страны ведут активный поиск путей стимулирования, укрепления и повышения эффективности местных предпринимателей в деле расширения и модернизации производственных мощностей, особенно за счет повышения производительности и роста технических возможностей, а также в деле общего содействия процессу развития,

*учитывая*, что для содействия деятельности местных предпринимателей и ее развития необходимо обеспечить в развивающихся странах динамичный процесс производственного накопления, что также связано с предоставлением этим странам финансовых и технических ресурсов и более широких возможностей для сбыта,

*признавая*, что народ является главной движущей и вдохновляющей силой социально-экономического прогресса,

1. *предлагает* Генеральному секретарю и таким соответствующим органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций, как региональные комиссии, Программа развития Организации Объединенных Наций, Международная организация труда, Центр ЮНКТАД/ГАТТ по международной торговле, Организация Объединенных Наций по промышленному развитию и Всемирный банк, а также региональным банкам развития в рамках их существующих мандатов, программ и приоритетов:

*а)* продолжать поддерживать, с помощью, среди прочего, проектов технического сотрудничества, усилия государств по поощрению деятельности местных предпринимателей в частном, государственном и/или иных секторах в соответствии с национальными законами, приоритетами и постановлениями;

*б)* содействовать практическому обмену информацией и опытом между всеми странами по вопросу о роли местных предпринимателей в экономическом развитии;

2. *просит* Генерального секретаря изучить принимаемые на национальном и международном уровнях меры по содействию вкладу местных предпринимателей в частном и государственном секторах в экономическое развитие развивающихся стран на основе уже ведущейся в системе Организации Объединенных Наций работы и с учетом необходимости избегать дублирования мероприятий и расходов и доложить по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии через Экономический и Социальный Совет.

*100-е пленарное заседание,  
8 декабря 1986 года*

#### 41/183. Система Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 34/218 от 19 декабря 1979 года о Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития,

*подтверждая* резолюцию 6 (VIII) Межправительственного комитета по науке и технике в целях развития от 6 июня 1986 года<sup>15</sup> и решение 86/38 Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций от 27 июня 1986 года<sup>16</sup>,

*принимая к сведению* записку Генерального секретаря о прекращении деятельности Системы Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития и передаче ее ресурсов и функций<sup>17</sup>,

1. *постановляет* прекратить деятельность Системы Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития начиная с 31 декабря 1986 года и передать ее функции и ресурсы специальному механизму под названием "Фонд Организации Объединенных Наций для науки и техники в целях развития", который будет создан в качестве целевого фонда в рамках Программы развития Организации Объединенных Наций;

2. *просит* Межправительственный комитет по науке и технике в целях развития определить основные направления и приоритеты деятельности Фонда в рамках Венской программы действий в области науки и техники в целях развития<sup>18</sup>;

<sup>14</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия. Дополнение № 37 (A/41/37), раздел II.A.*

<sup>15</sup> *См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1986 год. Дополнение № 9 (E/1986/29), приложение 1.*

<sup>16</sup> A/C.2/41/3.

<sup>18</sup> *Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития, Вена, 20-31 августа 1979 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.I.21 и исправления), глава VII.*

<sup>14</sup> Резолюция 35/56, приложение.